

行政院農業委員會
108年度青年農民海外標竿產業研習
南澳洲農企業戰略研習團
報名須知

主辦單位：行政院農業委員會

執行單位：財團法人中國生產力中心

聯絡人：謝仲瑄 專員

聯絡地址：221 新北市汐止區新台五路一段 79 號 2 樓

聯絡電話：02-26982989 分機 03011

傳真號碼：02-26989055

目錄

壹、研習說明：	2
貳、預計行程重點	2
參、報名及遴選作業：	2
肆、費用付款方式：	6
伍、諮詢服務專線：	6
附件 1 研習行程介紹	7
附件 2 報名表	8
附件 3 研習承諾書	13
附件 4 個資同意書	14
附件 5 住宿自費同意書	15
附件 6 小組研習簡報建議架構	16
附件 7 個人心得建議格式	16

壹、研習說明：

為培養青年農民戰略性農業經營策略思維，行政院農委會於「108年度青年農民創新增值經營及海外研習計畫」辦理海外標竿產業研習，研習主題包含地方創生、六級化產業、農企業戰略布局、精準農業、國際行銷等，預計招收農委會專案輔導青農以及在地青農，並給予部分團費補助，另也將邀請專家顧問擔任研習團團長帶領前往，透過行前研習、行中研討及成果報告，強化參訪研習效益。

期能透過海外標竿產業研習，延伸青年農民國際化及企業化經營思維，學習國際標竿產業的生產技術及經營管理，瞭解農業跨域與產業鏈整合、市場分析與布局等農業經營策略實際運作，開啟青年農民國際視野，為未來農業發展建立基礎，創新農業產業價值鏈。

貳、預計行程重點

108年度海外標竿產業研習將帶領青年農民至南澳洲大城墨爾本進行農企業經營、農產品加工、冷鏈物流等主題之研習考察，本研習團之預計期間、研習重點以及參訪單位整理如下表：

主題	日期	預計研習重點	預計參訪單位
南澳洲農企業戰略研習團	11/30~ 12/7	澳洲位於南半球且幅員廣大，與北半球之農產品產季互補而外銷市場廣大，為使生產運銷更有效率，故農企業及物流加工系統發展蓬勃，本研習團之重點為參訪南澳洲大城-墨爾本周邊之農企業，看他們如何透過蔬果截切加工、自動化管理流程、冷鏈物流設備，增進農產品品質，使產品商品化、工作效率化、目標利潤化，打造完整農產業價值鏈。	Prahran Market 農產品市集/ Cut Fresh Salads 蔬菜截切加工/Fresh Select 蔬菜營銷/ Boomaroo Nurseries 種苗公司/Yering Farm 葡萄農場/ Preshafood 果蔬汁加工/ Blue Hills Berries & Cherries 六級化農場/Melbourne Market 農產品批發市場/ Woolworths Melbourne South Regional Distribution Centre 物流中心

(本中心保有調整行程之權利)

參、報名及遴選作業：

一、報名資格：

(一)補助名額第一序位：18-45歲實際從事農業且加入各級在地青農聯誼會之青年農民。

(二)補助名額第二序位：已入選百大青農年紀超過45歲者或已加入各級青農聯誼會年紀超過45歲者。

二、招收人數：預定每團招收15名青農(正選15名、備選3名)

三、報名期間：即日起至108年11月1日(五)止

四、報名方式：

(一)填寫紙本報名表(附件2)、研習承諾書(附件3)、個資同意書(附件4)以及護照影本，傳真(02-26989055)或以電子郵件寄送(03011@cpc.tw)至中國生產力中心謝仲瑄專員，並請致電(02-26982989轉03011)確認送達。

(二)線上報名：<https://forms.gle/95rcuSzjiQtrFKZQA>填寫完成後，請將護照影本傳真(02-26989055)或以電子郵件寄送(03011@cpc.tw)至中國生產力中心謝仲瑄專員，並請致電(02-26982989轉03011)確認送達。

(三)若需住宿單人房需一併填寫繳交單人房住宿自費同意書(附件5)。

五、遴選方式：

(一)資格審查：由中國生產力中心就報名資格及報名表填寫完整性進行審查後，合格者送交農委會進行書面審查。

(二)書面審查：依補助資格序位；近2年來參與團數；青農輔導計畫相關活動參與程度；經營現況；願景及研習目的等基準進行評分，審查結果以上述基準評分後，綜合積分較高者為優先。

(三)審查結果公告：由中國生產力中心電話及email通知正選青年農民，並寄送研習須知。

六、研習費用：分為學員部分負擔和農委會本計畫補助費用。

七、權利義務規範：

(一)繳交研習保證金：報名後請致電中國生產力中心確認，並依通知期限繳交新台幣10,000元保證金，此保證金為學員行前行後會議出席及個人心得報告繳交之保證，如未獲選或完成上述事項後並經農委會核准後，保證金將全額退還。

(二)繳交學員部分負擔研習費：獲選學員需於指定日期前繳交部分負擔研習費，以利機票開票、飯店預訂等作業進行，費用說明如下：

海外研習	項目
南澳洲農企業戰略研習團 11/30~12/7	(1)部分負擔研習費 <u>\$ 60,000 元</u>
	(2)保證金 <u>\$ 10,000 元</u> (行後退還)
	(3)其餘研習費用由農委會補助。

(三)行前說明會：預定於研習團出發2周前，行前會議之目的為確定研習團分組人員、行前研習作業、研習注意事項等，獲選學員若因不可抗力因素無法出席，需委託代理人出席。

(四)個人心得報告：學員於研習結束回國後，需於1個月內繳交 1,500字之「個人心得報告」針對3個以上參訪點撰寫心得及建議回饋等，研習心得由本中心進行資格確認後，合格者交農委會核備；不合格者應於中國生產力中心電話或書面通知翌日起5個工作日內完成補件(相關規範請詳閱附件3研習承諾書)。

(五)行後分享會：為擴散研習成效並訓練青年農民簡報能力，研習結束後將辦理行後分享會，參與研習之學員需繳交

「小組研習簡報」，並於行後分享會中上台簡報分享研習經驗。

八、研習報告：研習報告採分組進行，每組由4位以上組員組成，行中需進行研習以及回國後需繳交「個人心得報告」1份及「小組研習簡報」1份，說明如下：

- (一)「個人心得報告」：以word檔撰寫研習心得，至少對於3個以上的參訪點進行心得撰寫，共計1,500字以上。(參考附件6)
- (二)「小組研習簡報」：每組製作30分鐘簡報於行後分享會報告，分享內容包含「研習心得」、「建議與回饋」。(參考附件7)

九、注意事項：

- (一)團員因個人因素退出研習時，應以書面(E-mail或傳真方式)通知本中心，並遵守以下(二)~(六)之相關規範。
- (二)於出發前退出研習團之團員，所繳之預繳團費，依下列方式處理：
 1. 於研習團出發當日及出發前2-5天退出者，所繳之部分負擔研習費恕不退還。
 2. 於研習團出發前6天以上退出者，須扣除部分負擔研習費90%後退還餘款。
 3. 由於本團研習費包含機票費用，若機票經航空公司開票後，團員須另自行負擔機票退票作業費用。
- (三)本研習團出發後，須依行程表以團體方式行動，如因個人因素未能參加全程者概不退費，個人變更行程所須增加之費用，由個人自行負擔，不得向本中心要求退費或任何補償。

(四)為適應各地交通時間表或不可抗力之特殊狀況，基於維護團員之最高利益，經農委會同意本中心保留本團預定行程表之更動權。

(五)行程中各航空公司及其他運輸公司自有其個別條例，直接對乘客及行李負責，行程如有交通延誤、行李損失或意外事件等情事時，悉由各該運輸公司依其所訂之條例直接對團員負責。

(六)研習期間住宿補助以2人一室，由承辦單位統一分配，若需住宿單人房者，需填寫單人房住宿自費同意書(附件4)，並自行負擔全額之住宿費用。

肆、費用付款方式：

一、匯款帳號：兆豐國際商業銀行松山機場分行(銀行代號017)；
帳號：05520800001；戶名：財團法人中國生產力中心。

二、即期支票：抬頭「財團法人中國生產力中心」劃線並禁止背書轉讓，請將支票寄至【221新北市汐止區新台五路一段79號2樓 中國生產力中心 農業創新組 謝仲瑄 專員收】。

三、以上各項繳費請註明研習團名稱、日期、參加人員，並請將劃撥及匯款／ATM收據傳真至(02)2698-9055，或Email至03011@cpc.tw，以利後續作業。

伍、諮詢服務專線：

(02)2698-2989分機03011 謝仲瑄專員；Email:03011@cpc.tw。

(02)2698-2989分機03143 陳安蒂專員；Email:03143@cpc.tw。

附件 1 研習介紹

壹、研習重點

- 一、**農企業經營管理**：澳洲農地面積廣大，因而農業發展蓬勃，為強化生產運銷之運作，多數農場都朝向企業化發展，除能更彈性的做經營布局之外，也能以南半球的產季優勢，朝出口導向農業發展。
- 二、**農產品加工**：由於澳洲幅員廣大消費市場較為分散，也加上西式的飲食習慣，將農產品截切包裝成沙拉，或加工為果蔬汁十分流行普遍，而近年來我國也推動農產品簡易加工不遺餘力，透過觀摩了解澳洲實務經驗，可為我國農業加工之借鏡。
- 三、**農產品冷鏈物流**：為讓新鮮農產品送到澳洲各地消費市場及全球消費者手中，農產品採後處理以及物流過程中的保鮮方式，是澳洲生產者需思考與解決的課題，透過物流車隊的全程溫控、GPS系統以及全球位置碼標示(GLN)，隨時掌握物流配銷資訊，讓消費者收到農產品時，仍能保持最新鮮的狀態。

貳、主要參訪點介紹

參訪點	簡介
Boomaroo Nurseries	澳洲最大的種苗商之一，生產各式花卉及蔬菜種苗，全澳洲生產基地合計超過 20 公頃，每年可供應種苗達 3 億株以上。透過全自動育苗系統標榜來確保品質的一致性，也提供蔬菜苗完整的種植歷程，讓購買者可以完全了解種苗特性及來源。
Yering Farm	創始於 1838 年，是維多利亞地區最古老的葡萄園之一，擁有 30 英畝的葡萄園，每英畝產量在 3 到 3.5 噸之間，而每噸葡萄可生產約 650 升葡萄酒。特別的是此間農場堅持不將產品於大賣場上架，因此此家農場精心釀製的葡萄酒，只能在澳洲各地的酒吧、餐廳及非連鎖的酒類販售店面找到。
Woolworths Melbourne South Regional Distribution	Woolworths 是澳洲最大的連鎖超市，擁有近 500 家分店，在澳洲的市場占有率達 32%，Woolworths 的區域配送中心在為發展電子貿易，進而引進「全球位置碼標示(EAN-13 位碼)」是全澳洲第一個使用進行倉庫管理的物流中心，並擁有 2°C、7°C 及 13°C 的低溫倉庫，依照

參訪點	簡介
Centre	不同蔬果的特性儲存於不同倉庫，延長其保存期限，另具備乙烯處理設備，以利部分水果出貨前之後熟處理。
Prahran Market	墨爾本歷史最悠久也是當地人公認生鮮蔬果品質最高的傳統市集，有市場界的愛馬仕之稱。 這裡可以找到很多獨特的香料和食材，買到最新鮮的農產品及加工品，如：水果、蔬菜、起司、魚肉、和牛和熟食等，還販賣著各種小吃，有「美食愛好者的天堂」稱號。

參、預定研習行程

日期	研習重點	預定參訪點
11/30(六)	桃園機場-墨爾本（晚間班機）	
12/1(日)	抵達墨爾本機場、農產品通路考察(Prahran Market 等)	
12/2(一)~ 12/6(五)	將蔬果以冷壓、無添加的方式製成蔬果汁，而各家公司針對不同的產品特性及目標客群，進入不同的銷售通路(如電商、量販、零售等)，打造差異化及特色行銷，另外也提供代工冷壓服務，服務更多的生產者及消費者。	The Original Juice / Preshafood
	生菜沙拉是澳洲人餐桌上的必需品，因此澳洲的生菜農場積極發展採後處理技術，以及截切加工一貫化流程，並運用先進的冷鏈物流配送系統，將新鮮的產品送到消費者手中。	Cut Fresh Salads / Fresh Select
	以高度自動化的育種設施，避免人工進行育種易造成均勻度不一的問題，另也透過多樣化品系的生產及完整的售後服務模式，布局全澳洲種苗供應，成為全澳洲最大的種苗商之一。	Boomaroo Nurseries

日期	研習重點	預定參訪點
	<p>莓果及葡萄是澳洲常見的農作物，家族世代傳承的農場，以一級農產品生產為基礎，搭配二級農產品加工如果汁、果醬、葡萄酒等加工品，加上三級的銷售及體驗，打造完整的六級化農場經營模式，達到經營型態轉型之目的。</p>	<p>Yering Farm / Blue Hills Berries & Cherries</p>
	<p>澳洲農產品國內、外銷市場廣大，但因市場分散，因此倉儲及物流配送是農產品保鮮的關鍵點，藉由先進的冷鏈配送技術，依照農產品特性搭配不同溫度之倉儲及冷藏車，以確保農產品的新鮮度。</p>	<p>Melbourne Market / Woolworths Melbourne South Regional Distribution Centre (MSRDC)</p>
	<p>墨爾本機場-桃園機場</p>	
<p>12/7(六)</p>	<p>抵達桃園機場(上午)</p>	

(本中心保有調整行程及團長之權利)

附件 2 報名表

108年度「青年農民創新增值經營及海外研習計畫」

青年農民海外標竿產業研習-南澳洲農企業戰略研習團報名表

報名人員基本資料表		
中文姓名：		
英文姓名：(同護照)		
護照號碼：		
身分證字號：		
性 別： <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	出生年月日：西元 年 月 日	
農場／公司／單位名稱：		
從農年資：		
報名資格：		
<input type="checkbox"/> 第一順位：		
18-45 歲實際從事農業且加入各級在地青農聯誼會，加入之聯誼會為 _____青農聯誼會。		
<input type="checkbox"/> 第二順位：		
已入選百大青農或已加入各級青農聯誼會且年紀超過 45 歲者。		
聯絡方式	手機：	公司電話：
	住家電話：	Email：
聯絡地址	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	
單位屬性	<input type="checkbox"/> 專業農民 <input type="checkbox"/> 農漁畜產品生產合作社 <input type="checkbox"/> 產銷班 <input type="checkbox"/> 其他_____	
發票開立	統編：	公司抬頭：

產業類別 (可複選)	<input type="checkbox"/> 稻米 <input type="checkbox"/> 小麥 <input type="checkbox"/> 雜糧 <input type="checkbox"/> 蔬菜 <input type="checkbox"/> 果樹 <input type="checkbox"/> 花卉 <input type="checkbox"/> 家畜 <input type="checkbox"/> 家禽 <input type="checkbox"/> 水產 <input type="checkbox"/> 特用 <input type="checkbox"/> 飼料 <input type="checkbox"/> 牧草 <input type="checkbox"/> 茶葉 <input type="checkbox"/> 其他_____
產業品項	品項有：
餐食需求	<input type="checkbox"/> 無特殊需求 <input type="checkbox"/> 全素 <input type="checkbox"/> 蛋奶素 <input type="checkbox"/> 方便素 <input type="checkbox"/> 不吃牛 <input type="checkbox"/> 不吃生魚片 <input type="checkbox"/> 其他_____
住宿需求	<input type="checkbox"/> 雙人房 <input type="checkbox"/> 單人房(需自費並繳交「單人房住宿自費同意書」)
語文能力	<input type="checkbox"/> 英文 <input type="checkbox"/> 日文 <input type="checkbox"/> 其他_____
最高學歷	學校： _____ 學位： _____

工作簡歷及學習計畫書

◆ 簡述個人工作經歷及農業相關經驗(至少 200 字)

工作簡歷及學習計畫書

◆ 目前農場規模與經營現況描述(至少 200 字)

◆ 經營願景目標(至少 200 字)

◆ 海外研習規劃(研習計畫之目標、具體作法及預期效益)(至少 400 字)

(以上若不敷填寫、請另加續頁)

附件 3 研習承諾書

108年度「青年農民創新增值經營及海外研習計畫」

青年農民海外標竿產業研習-南澳洲研習團研習承諾書

本人_____報名參加由農委會舉辦之 108 年度青年農民海外標竿產業研習，研習期間自民國____年____月____日至民國____年____月____日止，茲承諾下列事項：

- 一、受補助人員需參加本專案之行前會議，確定分組人員及研習主題，確實遵守團隊規定事項，研習期間每天早、晚點名 2 次，到課率需達 85%以上，且應於活動結束回國後於 1 個月內繳交個人心得與小組簡報。
- 二、研習報告採分組進行，每組由 4 位以上組員組成，行中需進行研習討論，回國後需於 1 個月內繳交「個人心得報告」與「小組研習報告」各 1 份，並出席行後分享會，若因個人因素無法出席，請於成果分享會 5 天(含)前提出請假程序，經報農委會核准。
 - (一)「個人心得報告」：以word檔撰寫研習心得，至少對於3個以上的參訪點進行心得撰寫，共計1,500字以上。
 - (二)「小組研習簡報」：每組製作30分鐘簡報於行後分享會報告，分享內容包含「研習心得」、「建議與回饋」。

若未遵守上述事項，本人同意不退回扣除自行負擔費用之保證金餘額。

此 致

財團法人中國生產力中心

參加人親筆簽名：_____

日期：_____年_____月_____日

附件 4 個資同意書

108年度「青年農民創新增值經營及海外研習計畫」

青年農民海外標竿產業研習-南澳洲農企業戰略研習團蒐集、處理及 利用個人資料聲明書

親愛的報名學員，您好：

感謝您報名本次由行政院農業委員會委託本中心執行之「108年度青年農民海外研習計畫」所舉辦之活動，本中心為有效執行業務，而保有您的個人資料。而有關蒐集、處理或利用您的個人資料時，皆以尊重個人權益為基礎，並以誠實信用方式及以下原則為之。

我們蒐集您的個人資料目的於訓練課程業務之執行，辦理學員報名、繳費通知、證書製作、學習分析、滿意度調查分析、新課程訊息通知等相關作業。以及辦理本中心之內部稽核業務行為皆屬之(下稱「蒐集目的」)。

我們僅會蒐集為上述行為而必要之個人資料，該資料會在前開蒐集目的存續期間，及依法令規定要求之期間內被處理或利用；您的個人資料僅會以電子檔案或紙本形式，分別存放於本中心資料庫，或各該執行業務部門，其中紙本形式之個人資料，則於轉成電子資料檔後定期銷毀。

我們保有您的個人資料時，基於我國個人資料保護法之規定，您可以透過書面行使下述的權利，除基於符合「個人資料保護法」與其他相關法律規定外，我們不會拒絕您下列要求：

- (一) 查詢或請求閱覽本人之個人資料。
- (二) 請求製給本人之個人資料複製本。
- (三) 請求補充或更正本人之個人資料。
- (四) 請求停止蒐集、處理或利用本人之個人資料。
- (五) 請求刪除本人之個人資料。

我們基於上述原因而需蒐集、處理或利用您的個人資料，若您選擇不提供個人資料或是提供不完全時，基於健全本中心相關業務之執行，將無法提供您本中心系列優惠的服務，以及您在本中心所參與之完整終身學習記錄。

*如有任何建議或疑問，請依下列方式聯絡本中心：

客服專線：0800-022-088

電子郵件信箱：webservice@cpc.org.tw

線上諮詢櫃檯：http://cpc.tw/contact/online_consult

*若您未來不希望再收到本中心所提供，有關農業活動訊息、教育訓練最新課程資訊。敬請回覆告知本活動聯繫人員(e-mail:03011@cpc.tw)。

財團法人中國生產力中心 謹啟

本人_____已詳閱「財團法人中國生產力中心蒐集、處理及利用個人資料聲明書」無誤，本人並同意 貴中心於聲明書範圍利用本人個人資料。

簽名_____ (年 月 日)

附件 5 住宿自費同意書

108年度「青年農民創新增值經營及海外研習計畫」

青年農民海外標竿產業研習

南澳洲農企業戰略研習團單人房住宿自費同意書

本人_____於民國____年____月____日至民國____年____月____日止，參加農委會舉辦之108年度青年農民海外標竿產業研習-南澳洲農企業戰略研習團，因個人因素，要求住宿單人房，其相關費用本人自願自費全額負擔，特立此書為證，以茲證明。

此 致

財團法人中國生產力中心

參加人親筆簽名：_____

日期：_____年_____月_____日

附件 6 個人心得建議格式

108 年度「青年農民創新增值經營及海外研習計畫」
青年農民海外標竿產業研習-南澳洲農企業戰略研習團

【行後個人心得報告】

主辦單位：行政院農業委員會

執行單位：中國生產力中心

●照片記錄：

●個人心得(需針對 3 個以上參訪點進行心得撰寫, 共計 1500 字以上):

附件 7 小組研習簡報建議架構

108年度「青年農民創新增值經營及海外研習計畫」

青年農民海外標竿產業研習-南澳洲農企業研習團

小組研習簡報建議架構

一、小組成員簡介(1頁)

二、小組研習感想(3-6 頁)

(一)學習心得

(二)對本次研習印象最深刻之人/事/物

(三)可運用至個人/公司之處

三、建議與回饋(1-2 頁)

(一)對所屬產業之建議

(二)對本次研習團之建議

(三)其他建議事項